



Rockets® [640001]

Rockets® Cord [640101]

Rockets® Full Detect [640901]

Comets® Cord [642101]

Twisters®

Trio

Cord [645101]

Twisters® Cord [644101]

WaveBand®2K [680001]

WaveBand®1K [681001]

Jazz Band®2 [670002]

CERTIFIED

(EU) 2016/425

EN 352-2:2020



made by

**MOLDEX**

**EN – User instruction** Hearing protectors against harmful noise. Reusable hearing protectors. See instructions for use. Warning If the directions for use are not followed the protection provided by the ear defenders may be significantly compromised. Sudden or rapid removal of the earplugs from the ear canal could damage the eardrum. Wearing method for Jazz Band and WaveBand: under the chin banded earplugs. 1. Instructions for use • The earplugs must be inserted and maintained in accordance with the instructions for use (see Fig. 1-3 for headband instructions). • Check the earplugs are correctly fitted according to the instructions given on the box. • Ear defenders must be worn at all times in noisy environments. • Hearing protectors must be checked regularly for maintenance and cleaning requirements. Under the chin banded earplugs: only the headband can be cleaned as described below. The attached foam earplugs can be easily replaced with spare parts 6825 or 6830 if necessary. • The reusable earplugs and headbands can be cleaned with mild soap and water. • A mild disinfectant solution can be used. • After cleaning/disinfection, allow the hearing protectors to dry completely at room temperature. Storage: store in the original packaging in a clean, dry place. Maximum service life: as long as the product remains visually and hygienically flawless. Warning for ear plugs with cord The earplugs should not be worn if there is a risk of the connecting cord becoming entangled or caught during use. Do not remove the earplugs by pulling on the connecting cord. 2. This product may be adversely affected by certain chemical substances. Further information should be sought from the manufacturer. Warning for banded earplugs Harmful noise levels may be generated if the band is struck.

**BG – Инструкция за потребителя** Защита на слух от вреден шум. Слушови протектори за многоократна употреба. Вижте инструкции за употреба. Предупреждение Ако не се спазват указанията за употреба, защитата, осигурявана от защитните уши, може да бъде значително нарушена. Внесаното или бързо изваждане на тапите за уши от ушите, като може да уведри тъпчането. Метод на носене за Jazz Band и WaveBand: под брадичката с тапи за уши. 1. Инструкции за употреба • Тапите за уши трябва да се поставят и поддържат в съответствие с инструкциите за употреба (вж. фиг. 1-3 за инструкциите за лентата за глава). • Проверете дали тапите за уши са правилно поставени според инструкциите, посочени на кутията. • Защитните уши трябва да се носят по всяко време в шумна среда. • Защитните средства за слуха трябва да се провеяват редовно за изискванията за поддръжка и почистване. Тапи за уши с лента под брадичката: само лентата за глава може да се почиства, както е описано по-долу. Прикрепените пенопластови тапи за уши могат лесно да бъдат заменени с резервни части 6825 или 6830, ако е необходимо. • Тапите за уши и лентите за глава за многоократна употреба могат да се почистват с мек салун и вода. • Може да се използва лек дезинфектаць разтвор. • След почистване/дезинфекция оставате слуховите протектори да излязнат напълно при стайна температура. Съхранение: съхранявайте в оригиналната опаковка на чисто и сухо място. Максимален срок на експлоатация: докато продуктът остава визуално и хигиенно без ущербен. Предупреждение за тапи за уши с кабел: Тапите за уши не трябва да се носят, ако съществува рисък свързваният кабел да се заплете или да се улови по време на употреба. Не сваляйте тапите за уши, като дърпате свързваният кабел. 2. Този продукт може да се повлияе неблагоприятно от някои химически вещества.

Допълнителна информация трябва да се поети от производителя. Предупреждение за тапи за уши с лента Ако лентата се удари, може да се генерира вреден нива на шум.

**CZ – Návod k použití** Chránice sluchu proti nadměrnému hluku. Opanovaný Při nedodržení návodu k použití. Varování Při nedodržení návodu k použití může být ochrana poskytovaná chránici sluchu výrazně snížena. Náhlé nebo příliš rychle vymýti chránici sluchu ze zvukovodu může vést k poškození ušního bubínku. Způsob používání chránici Jazz Band a WaveBand: umístění pod bradou. 1. Návod k použití • Ušní zátky musí být nasazeny a používány v souladu s návodem k použití (viz obr. 1-3, kde jsou uvedeny pokyny pro zátkové chránice s hlavovým obloukem). • Kontrolujte, zda jsou ušní zátky správně nasazeny podle pokynů uvedených na obalu. • V hlučném prostředí musí být chránice sluchu neustále nasazeny. • Chránice sluchu je třeba pravidelně kontrolovat z hlediska požadavků na údržbu a čištění. Chránice sluchu s hlavovým obloukem pod bradou: níže popsaným způsobem čištění zátky. • Použití kontaktního vymývání voda s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při pokojové teplotě. Skladování: Skladujte v původním obalu na čistém a suchém místě. Maximální životnost: tak dlouho, dokud je hlavový oblouk. Pěnové zátky lze v případě potřeby snadno vyměnit za náhradní 6825 nebo 6830. • Opakování použitelné ušní zátky a hlavové oblouky lze čistit roztokem vody s trochu mydla. • Použití dezinfektantu. • Po vyčištění/dezinfekci nechte chránici sluchu vyschnout při

neti ievroti lietošanas norādījumi, ausu aizsargu sniegtā aizsardzība var tikt būtiski apdraudēta. Pēkšņa vai strauja ausu aizbāžu izņemšana no auss kanāla var bojāt bungādiņu. Jazz Band un WaveBand valkāšanas metode: zem zoda novietoti ausu aizbāžni. Wearing method for Jazz Band and WaveBand: under the chin banded earplugs. 1. Lietošanas instrukcija • Ausu aizbāžni jāievieto un jāuztur saskaņā ar lietošanas instrukcijām (skat. 1-3. att., kuri sniegtas instrukcijas par galvas saites lietošanu). • Pārbaudiet, vai ausu aizbāžni ir pareizi piešķirti saskaņā ar instrukcijuām uz iepakojumu. • Vienmēr jālieto ausu aizsargi trosnājiņā vidi. • Regulāri jāpārbauda dīzīdes aizsargātāji apkopē un tīrīšanas prasības. Zem zoda esošie ausu aizbāžni: tikai galvas lenti var tīrt, kā aprakstīts turpmāk. Piešķirātos putuplatēs ausu aizbāžus vajadzības gadījumā var viegli nomaitīt, izmantojot 6825, vai 6830, rezerves daļu. • Vairākkārt lietojamos ausu aizbāžus un galvas saites var tīrt ar maiņu ziepiju un ūdens pilību. • Var izmantot vieglu dezinfekcijas skidumu. • Pāc tīrīšanas/dezinfekcijas laujiet aizsargātāji pilnībā nozūt istabas temperatūrā. Uzglabāšanai uzglabāt oriģinālājā iepakojumā, tīr un sausā vietā. Maksimālais kalpošanas laiks: tik ilgi, kamēr izstrādājums ir vizuāli un higieniski nevainojams. Brīdinājums par ausu aizbāžiem ar auklu: ausu aizbāžus nedrīkst lietot, ja pastāv risks, ka savienojuma aukla lietošanas laikā var sapīties vai aizkerties. Neizņemiet ausu aizbāžus, velkot savienojuma auklu. Šo produktu var nelabvēlīgi ieteikt dažās ķīmiskās vielas. Sīkāka informācija jāsaņem no ražotāja. Brīdinājums par ausu aizbāžiem Ja josla ir trāpīta, var rasties kaitīgs trošķīna līmenis.

**NL – Gebruikersinstructie** Gehoorbeschermers tegen schadelijk geluid. Herbruikbare gehoorbeschermers. Zie de gebruiksaanwijzing. Herbruikbare gehoorbeschermers. Zie gebruiksaanwijzing. Waarschuwing Bij verkeerd gebruik verminderd de bescherming. Plotseling van de oordopjes uit de gehoorgang kan het trommelfles beschadigen. Draagmethode voor Jazz Band en WaveBand: gehoorbeugels voor onder de kin. 1. Instructies voor gebruik • De oordopjes plaatsen en onderhouden volgens de gebruiksaanwijzing (zie Fig. 1-3 voor instructies voor de hoofdband). • Controleer of de oordopjes goed zitten volgens de instructies op de doos. • Gehoorbeschermers moeten altijd gedragen worden in lawaaiigerige omgevingen. • Controleer gehoorbeschermers regelmatig voor onderhoud en reiniging. Gehoorbeugels: alleen de hoofdband kan worden gereinigd zoals hieronder beschreven. De schuimrubberen oordopjes kunnen indien nodig evenoudig worden vervangen door reserveonderdelen 6825 of 6830. • De herbruikbare oordopjes en hoofdbanden kunnen worden gereinigd met milde zeep en water. • Er kan een mild ontsmettingsmiddel worden gebruikt. • Laat de gehoorbeschermers na reiniging/desinfectie volledig drogen bij kamertemperatuur. Bewaren in originele verpakking op een schone, droge pleats. Maximale levensduur: zolang het product visueel en hygiënisch onberispelijkt blijft. Waarschuwing voor oordopjes met koord: Oordopjes niet als het risico bestaat dat het koord tijdens gebruik verstrikt raakt of blijft haken. Verwijder de oordopjes niet door aan het koord te trekken. 2. Dit product kan aangestast worden door bepaalde chemische stoffen. Nadere informatie dient te worden ingewonnen bij de fabrikant. Waarschuwing voor gehoorbeugels Er kan schadelijk geluid worden geproduceerd als de band wordt gescheurd.

**NO – Brukerinstruksjon** Hørselsvern mot skadelig støy. Gjenbruksbar hørselsvern. Se bruksanvisningen. Advarsel Hvis bruksanvisningen ikke følges, kan beskyttelsen fra ørepropene bli betydelig sveket. Plutselig eller rask fjerning av ørepropene fra øregangen kan skade trommehinnen. Bruksmåte for Jazz Band og WaveBand: ørepropper med bånd under haken. 1. Instruksjoner for bruk • Ørepropene må settes inn og vedlikeholdes i henhold til bruksanvisningen (se fig. 1-3 for instruksjoner for hodebåndet). • Kontroller at ørepropene er riktig montert i henhold til instruksjonene på esken. • Hørselsvern må alltid brukes i støyende omgivelser. • Hørselsvern må kontrolleres regelmessig med tanke på vedlikehold og rengjøring. Ørepropper med hakerem: Kun hodebåndet kan rengjøres som beskrevet nedenfor. De pasatte skumørepropene kan enkelt byttes ut med reservedelene 6825 eller 6830 om nødvendig. • De gjenbruksbare ørepropene og hodebåndene kan rengjøres med mild såpe og vann. • En mild desinfeksjonsløsning kan brukes. • Etter rengjøring/desinfeksjon, la hørselsvernet tørke helt i romtemperatur. Oppbevaring: oppbevares i originalet emballasjen på et rent og tørt sted. Maksimal levetid: så lenge produktet forblir visuelt og hygienisk felfritt. Advarsel for ørepropener med ledning: Ørepropene skal ikke brukes hvis det er fare for at tilkoblingsledningen kan vike seg inn eller sette seg fast

under bruk. Ørepropene må ikke tas av ved å trekke i tilkoblingssnoren. 2. Dette produktet kan påvirkes negativt av visse kjemiske stoffer. Ytterligere informasjon bør innhentes fra produsenten. Advarsel for ørepropener med bånd Skadelige steinvinyler kan genereres hvis båndet slås på.

**PL – Instrukcja użytkownika** Ochronnik sluchu chroniące przed szkodliwym hałasem. Ochronnik sluchu wielokrotnego użytku. Patrz instrukcję użytkowania. Ostrzeżenie: Jeliś instrukcje użytkowania nie będą przede wszystkim dotyczące ochronnika sluchu może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym poniżej. Dołączane piankowe zatyczki do uszu można zabezpieczyć przed rozaniem się. • Zatyczki do uszu łatwo wyciągnąć z przewodu słuchowego i mogą być użyteczne w temperaturze pokojowej. Przechowywanie: przechowywać w oryginalnym opakowaniu w czystym i suchym miejscu. Maksymalna żywotność: tak długo, jak produkt pozostaje nieskazitelny pod względem wizualnym i higienicznym. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z przewodem: Zatyczki do uszu nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zapłatania lub przytrąśnięcia przewodu łączacego podczas użytkowania. Nie należy zdejmować zatyczek do uszu, ciągnąc za przewód łączacy. 2. Niektóre substancje chemiczne mogą mieć negatywny wpływ na ten produkt. Dalsze informacje należy uzyskać od producenta. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z pałąkiem: Udejście w taśmie może generować szkodliwy poziom hałasu.

**PT – Instruções de utilização** Protetores auditivos contra ruído nocivo. Protetores auditivos reutilizáveis. Ver instruções de uso. Aviso Se as instruções de uso não forem seguidas, a proteção fornecida pelos protetores auditivos pode ser significativamente comprometida. A remoção súbita ou rápida dos tampões do canal auditivo pode danificar o tímpano. Modo de utilização para Jazz Band e WaveBand: tampões auriculares com banda sob o queixo. 1. Instruções de uso • Os tampões devem ser inseridos e mantidos de acordo com as instruções de uso (ver Fig. 1-3 para instruções da banda). • Verifique se os tampões estão corretamente ajustados conforme indicado na embalagem. • Os protetores auditivos devem ser usados continuamente em ambientes ruinosos. • Os protetores auditivos devem ser verificados regularmente quanto a manutenção e limpeza. Tampões com banda sob o queixo: apenas a banda pode ser limpada como descrito abaixo. As espumas podem ser facilmente substituídas por peças de reposição 6825 ou 6830, se necessário. • Os tampões reutilizáveis e as bandas podem ser lavados com sabão neutro e água. • Pode-se usar uma solução desinfetante suave. • Após a limpeza/desinfecção, deixe os protetores secarem completamente à temperatura ambiente. Armazenamento: conservar na embalagem original, em local limpo e seco. Vida útil máxima: enquanto o produto estiver visual e higienicamente impecável. Aviso para tampões com cordão: não usar se houver risco de o cordão se enrolar ou prender durante o uso. Não remova os tampões puxando pelo cordão. 2. Este produto pode ser afetado por determinadas substâncias químicas. Para mais informações, consulte o fabricante. Aviso para tampões auriculares com bandas: Podem ser gerados níveis de ruído nocivos se a banda for atingida.

**RO – Instrucțiuni de utilizare** Protectori auditivi împotriva zgromotului dăunător. Protectori auditivi reutilizabili. A se vedea instrucțiunile de utilizare. Avertisment: Dacă nu sunt respectate instrucțiunile de utilizare, protecția oferită de apărătoarele de urechi poate fi compromisă semnificativ. Scoaterea bruscă sau rapidă a dopurilor de urechi din canalul auditiv ar putea deteriora timpanul. Metoda de purtare pentru Jazz Band și WaveBand: dopuri de urechi cu bandă sub bărbie. 1. Instrucțiuni de utilizare • Dopurile pentru urechi trebuie introduse și întreținute în conformitate cu instrucțiunile de utilizare (a se vedea Fig. 1-3 pentru instrucțiunile privind banda pentru cap). • Verificați dacă dopurile de urechi sunt montate corect, în

conformitate cu instrucțiunile de pe cutie. • Aparatele de protecție pentru urechi trebuie purtate în permanență în mediul zgromotător. • Aparatele de protecție auditivă trebuie verificate în mod regulat în ceea ce privește cerințele de întreținere și curățare. Dopuri pentru urechi cu bandă sub bărbie: numai banda pentru cap poate fi curățată conform descrierii de mai jos. Dopurile de urechi din spumă atașate pot fi înlocuite cu usurință cu piesele de schimb 6825 sau 6830, dacă este necesar. • Dopurile de urechi reutilizabile și bentelele pot fi curățate cu apă și săpun usor. • Se poate obține o soluție dezinfecțiantă ușoară. • După curățare/dezinfectare, regelbundet med avseende pă underhåll och rengöring. Øronproparna måste sättas i och underhållas i enlighet med bruksanvisningen (se fig. 1-3 för instruktioner för huvudbandet). • Ochonnik sluchu wielokrotnego użytku może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym poniżej. Dołączane piankowe zatyczki do uszu można zabezpieczyć przed rozaniem się. • Zatyczki do uszu łatwo wyciągnąć z przewodu słuchowego i mogą być użyteczne w temperaturze pokojowej. Przechowywanie: przechowywać w oryginalnym opakowaniu w czystym i suchym miejscu. Maksymalna żywotność: tak długo, jak produkt pozostaje nieskazitelny pod względem wizualnym i higienicznym. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z przewodem: Zatyczki do uszu nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zapłatania lub przytrąśnięcia przewodu łączacego podczas użytkowania. Nie należy zdejmować zatyczek do uszu, ciągnąc za przewód łączacy. 2. Niektóre substancje chemiczne mogą mieć negatywny wpływ na ten produkt. Dalsze informacje należy uzyskać od producenta. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z pałąkiem: Udejście w taśmie może generować szkodliwy poziom hałasu.

**PT – Instruções de utilização** Protetores auditivos contra ruído nocivo. Protetores auditivos reutilizáveis. Ver instruções de uso. Aviso Se as instruções de uso não forem seguidas, a proteção fornecida pelos protetores auditivos pode ser significativamente comprometida. A remoção súbita ou rápida dos tampões do canal auditivo pode danificar o tímpano. Modo de utilização para Jazz Band e WaveBand: tampões auriculares com banda sob o queixo. 1. Instruções de uso • Os tampões devem ser inseridos e mantidos de acordo com as instruções de uso (ver Fig. 1-3 para instruções da banda). • Verifique se os tampões estão corretamente ajustados conforme indicado na embalagem. • Os protetores auditivos devem ser usados continuamente em ambientes ruinosos. • Os protetores auditivos devem ser verificados regularmente quanto a manutenção e limpeza. Tampões com banda sob o queixo: apenas a banda pode ser limpada como descrito abaixo. As espumas podem ser facilmente substituídas por peças de reposição 6825 ou 6830, se necessário. • Os tampões reutilizáveis e as bandas podem ser lavados com sabão neutro e água. • Pode-se usar uma solução desinfetante suave. • Após a limpeza/desinfecção, deixe os protetores secarem completamente à temperatura ambiente. Armazenamento: conservar na embalagem original, em local limpo e seco. Vida útil máxima: enquanto o produto estiver visual e higienicamente impecável. Aviso para tampões com cordão: não usar se houver risco de o cordão se enrolar ou prender durante o uso. Não remova os tampões puxando pelo cordão. 2. Este produto pode ser afetado por determinadas substâncias químicas. Para mais informações, consulte o fabricante. Aviso para tampões auriculares com bandas: Podem ser gerados níveis de ruído nocivos se a banda for atingida.

**PT – Instruções de utilização** Protectori auditivi împotriva zgromotului dăunător. Protectori auditivi reutilizabili. A se vedea instrucțiunile de utilizare. Avertisment: Dacă nu sunt respectate instrucțiunile de utilizare, protecția oferită de apărătoarele de urechi poate fi compromisă semnificativ. Scoaterea bruscă sau rapidă a dopurilor de urechi din canalul auditiv ar putea deteriora timpanul. Metoda de purtare pentru Jazz Band și WaveBand: dopuri de urechi cu bandă sub bărbie. 1. Instrucțiuni de utilizare • Dopurile pentru urechi trebuie introduse și întreținute în conformitate cu instrucțiunile de utilizare (a se vedea Fig. 1-3 pentru instrucțiunile privind banda pentru cap). • Verificați dacă dopurile de urechi sunt montate corect, în

conformitate cu instrucțiunile de pe cutie. • Aparatele de protecție pentru urechi trebuie purtate în permanență în mediul zgromotător. • Aparatele de protecție auditivă trebuie verificate în mod regulat în ceea ce privește cerințele de întreținere și curățare. Dopuri pentru urechi cu bandă sub bărbie: numai banda pentru cap poate fi curățată conform descrierii de mai jos. Dopurile de urechi din spumă atașate pot fi înlocuite cu usurință cu piesele de schimb 6825 sau 6830, dacă este necesar. • Dopurile de urechi reutilizabile și bentelele pot fi curățate cu apă și săpun usor. • Se poate obține o soluție dezinfecțiantă ușoară. • După curățare/dezinfectare, regelbundet med avseende pă underhåll och rengöring. Øronproparna måste sättas i och underhållas i enlighet med bruksanvisningen (se fig. 1-3 för instruktioner för huvudbandet). • Ochonnik sluchu wielokrotnego użytku może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym poniżej. Dołączane piankowe zatyczki do uszu można zabezpieczyć przed rozaniem się. • Zatyczki do uszu łatwo wyciągnąć z przewodu słuchowego i mogą być użyteczne w temperaturze pokojowej. Przechowywanie: przechowywać w oryginalnym opakowaniu w czystym i suchym miejscu. Maksymalna żywotność: tak długo, jak produkt pozostaje nieskazitelny pod względem wizualnym i higienicznym. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z przewodem: Zatyczki do uszu nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zapłatania lub przytrąśnięcia przewodu łączacego podczas użytkowania. Nie należy zdejmować zatyczek do uszu, ciągnąc za przewód łączacy. 2. Niektóre substancje chemiczne mogą mieć negatywny wpływ na ten produkt. Dalsze informacje należy uzyskać od producenta. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z pałąkiem: Udejście w taśmie może generować szkodliwy poziom hałasu.

**RO – Instrucțiuni de utilizare** Protectori auditivi împotriva zgromotului dăunător. Protectori auditivi reutilizabili. A se vedea instrucțiunile de utilizare. Avertisment: Dacă nu sunt respectate instrucțiunile de utilizare, protecția oferită de apărătoarele de urechi poate fi compromisă semnificativ. Scoaterea bruscă sau rapidă a dopurilor de urechi din canalul auditiv ar putea deteriora timpanul. Metoda de purtare pentru Jazz Band și WaveBand: dopuri de urechi cu bandă sub bărbie. 1. Instrucțiuni de utilizare • Dopurile pentru urechi trebuie introduse și întreținute în conformitate cu instrucțiunile de utilizare (a se vedea Fig. 1-3 pentru instrucțiunile privind banda pentru cap). • Verificați dacă dopurile de urechi sunt montate corect, în

conformitate cu instrucțiunile de pe cutie. • Aparatele de protecție pentru urechi trebuie purtate în permanență în mediul zgromotător. • Aparatele de protecție auditivă trebuie verificate în mod regulat în ceea ce privește cerințele de întreținere și curățare. Dopuri pentru urechi cu bandă sub bărbie: numai banda pentru cap poate fi curățată conform descrierii de mai jos. Dopurile de urechi din spumă atașate pot fi înlocuite cu usurință cu piesele de schimb 6825 sau 6830, dacă este necesar. • Dopurile de urechi reutilizabile și bentelele pot fi curățate cu apă și săpun usor. • Se poate obține o soluție dezinfecțiantă ușoară. • După curățare/dezinfectare, regelbundet med avseende pă underhåll och rengöring. Øronproparna måste sättas i och underhållas i enlighet med bruksanvisningen (se fig. 1-3 för instruktioner för huvudbandet). • Ochonnik sluchu wielokrotnego użytku może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym poniżej. Dołączane piankowe zatyczki do uszu można zabezpieczyć przed rozaniem się. • Zatyczki do uszu łatwo wyciągnąć z przewodu słuchowego i mogą być użyteczne w temperaturze pokojowej. Przechowywanie: przechowywać w oryginalnym opakowaniu w czystym i suchym miejscu. Maksymalna żywotność: tak długo, jak produkt pozostaje nieskazitelny pod względem wizualnym i higienicznym. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z przewodem: Zatyczki do uszu nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zapłatania lub przytrąśnięcia przewodu łączacego podczas użytkowania. Nie należy zdejmować zatyczek do uszu, ciągnąc za przewód łączacy. 2. Niektóre substancje chemiczne mogą mieć negatywny wpływ na ten produkt. Dalsze informacje należy uzyskać od producenta. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z pałąkiem: Udejście w taśmie może generować szkodliwy poziom hałasu.

**RO – Instrucțiuni de utilizare** Protectori auditivi împotriva zgromotului dăunător. Protectori auditivi reutilizabili. A se vedea instrucțiunile de utilizare. Avertisment: Dacă nu sunt respectate instrucțiunile de utilizare, protecția oferită de apărătoarele de urechi poate fi compromisă semnificativ. Scoaterea bruscă sau rapidă a dopurilor de urechi din canalul auditiv ar putea deteriora timpanul. Metoda de purtare pentru Jazz Band și WaveBand: dopuri de urechi cu bandă sub bărbie. 1. Instrucțiuni de utilizare • Dopurile pentru urechi trebuie introduse și întreținute în conformitate cu instrucțiunile de utilizare (a se vedea Fig. 1-3 pentru instrucțiunile privind banda pentru cap). • Verificați dacă dopurile de urechi sunt montate corect, în

conformitate cu instrucțiunile de pe cutie. • Aparatele de protecție pentru urechi trebuie purtate în permanență în mediul zgromotător. • Aparatele de protecție auditivă trebuie verificate în mod regulat în ceea ce privește cerințele de întreținere și curățare. Dopuri pentru urechi cu bandă sub bărbie: numai banda pentru cap poate fi curățată conform descrierii de mai jos. Dopurile de urechi din spumă atașate pot fi înlocuite cu usurință cu piesele de schimb 6825 sau 6830, dacă este necesar. • Dopurile de urechi reutilizabile și bentelele pot fi curățate cu apă și săpun usor. • Se poate obține o soluție dezinfecțiantă ușoară. • După curățare/dezinfectare, regelbundet med avseende pă underhåll och rengöring. Øronproparna måste sättas i och underhållas i enlighet med bruksanvisningen (se fig. 1-3 för instruktioner för huvudbandet). • Ochonnik sluchu wielokrotnego użytku może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym poniżej. Dołączane piankowe zatyczki do uszu można zabezpieczyć przed rozaniem się. • Zatyczki do uszu łatwo wyciągnąć z przewodu słuchowego i mogą być użyteczne w temperaturze pokojowej. Przechowywanie: przechowywać w oryginalnym opakowaniu w czystym i suchym miejscu. Maksymalna żywotność: tak długo, jak produkt pozostaje nieskazitelny pod względem wizualnym i higienicznym. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z przewodem: Zatyczki do uszu nie powinny być noszone, jeśli istnieje ryzyko zapłatania lub przytrąśnięcia przewodu łączacego podczas użytkowania. Nie należy zdejmować zatyczek do uszu, ciągnąc za przewód łączacy. 2. Niektóre substancje chemiczne mogą mieć negatywny wpływ na ten produkt. Dalsze informacje należy uzyskać od producenta. Ostrzeżenie dotyczące zatyczek do uszu z pałąkiem: Udejście w taśmie może generować szkodliwy poziom hałasu.

**RO – Instrucțiuni de utilizare** Protectori auditivi împotriva zgromotului dăunător. Protectori auditivi reutilizabili. A se vedea instrucțiunile de utilizare. Avertisment: Dacă nu sunt respectate instrucțiunile de utilizare, protecția oferită de apărătoarele de urechi poate fi compromisă semnificativ. Scoaterea bruscă sau rapidă a dopurilor de urechi din canalul auditiv ar putea deteriora timpanul. Metoda de purtare pentru Jazz Band și WaveBand: dopuri de urechi cu bandă sub bărbie. 1. Instrucțiuni de utilizare • Dopurile pentru urechi trebuie introduse și întreținute în conformitate cu instrucțiunile de utilizare (a se vedea Fig. 1-3 pentru instrucțiunile privind banda pentru cap). • Verificați dacă dopurile de urechi sunt montate corect, în

conformitate cu instrucțiunile de pe cutie. • Aparatele de protecție pentru urechi trebuie purtate în permanență în mediul zgromotător. • Aparatele de protecție auditivă trebuie verificate în mod regulat în ceea ce privește cerințele de întreținere și curățare. Dopuri pentru urechi cu bandă sub bărbie: numai banda pentru cap poate fi curățată conform descrierii de mai jos. Dopurile de urechi din spumă atașate pot fi înlocuite cu usurință cu piesele de schimb 6825 sau 6830, dacă este necesar. • Dopurile de urechi reutilizabile și bentelele pot fi curățate cu apă și săpun usor. • Se poate obține o soluție dezinfecțiantă ușoară. • După curățare/dezinfectare, regelbundet med avseende pă underhåll och rengöring. Øronproparna måste sättas i och underhållas i enlighet med bruksanvisningen (se fig. 1-3 för instruktioner för huvudbandet). • Ochonnik sluchu wielokrotnego użytku może zostać znacznie ograniczona. Nagle lub szybkie wyjęcie zatyczek z przewodu słuchowego może spowodować uszkodzenie blony bębenkowej. Metoda noszenia Jazz Band i WaveBand: zatyczki do uszu z pałąkiem pod brodą. 1. Instrukcja użytkowania • Zatyczki do uszu należy zakładać i konserwować zgodnie z instrukcjami użytkowania (patrz rys. 1-3 dla instrukcji dotyczącymi opaski na głowę). • Sprawdź, czy zatyczki do uszu są prawidłowo założone zgodnie z instrukcjami podanymi na opakowaniu. • W hałasowym otoczeniu należy zawsze nosić ochronnik sluchu. • Ochronnik sluchu należy regularnie sprawdzać pod kątem wymagań dotyczących konserwacji i czyszczenia. Wkładki przeciwhałasowe z pałąkiem pod brodą: tylko pałąk można czyścić w sposób opisanym p